

# Oriel Kyffin Williams

Darlith Flynyddol Syr Kyffin Williams

The Sir Kyffin Williams Annual Lecture

“Ei luniad yn oleuni”:

R.S.Thomas ym myd lluniau

Gan Yr Athro M. Wynn Thomas

‘R.S. Thomas’s relations to paintings’

By Professor M. Wynn Thomas

Mai 19 May 2017, 7p.m.



*R.S. Thomas*

Traddodir y ddarlith yn Gymraeg.

The lecture will be delivered in Welsh with simultaneous translation in English.

# Oriel Kyffin Williams

Darlith Flynyddol Syr Kyffin Williams

The Sir Kyffin Williams Annual Lecture

Oriel Ynys Môn    Pris £6 Price

Gwin a diodydd ysgafn o 6.45y.h.  
Wine and soft drinks from 6.45p.m.

Darlith yn cychwyn am 7y.h.  
Lecture begins at 7p.m.

## Mai 19 May 2017, 7p.m.

Y mae diddordeb R.S. Thomas mewn lluniau – diddordeb a amlygir yn ei waith, o'r cychwyn hyd y diwedd – wedi cael ei drin yn bur gyson fel diddordeb ymylol, cymharol dibwys. Pwrpas y ddarlith hon fydd dadlau i'r gwrthwyneb; sef fod y diddordeb hwn yn ganolog i yrfa R.S. fel bardd. Canolbwyntir yn fwyaf arbennig ar Too Brave To Dream, y detholiad o'r cerddi darlun a adawyd heb eu cyhoeddi ar ôl I R. S. farw. Awgrymir fod y cerddi hyn yn ymwneud, a hynny mewn dull dadlennol, gwreiddiol, â rhai o'r obsesiynau hynny a roddodd fod i gerddi mwyaf y bardd ar hyd ei fywyd.

R.S. Thomas's painting poems have been customarily sidelined and treated as wholly marginal to his central concerns. But this lecture will argue the contrary; that in those poems he continued to produce from the beginning of his career to its end he found striking means of addressing some of his deepest concerns. The talk will concentrate most particularly on Too Brave To Dream, the selection of unpublished painting poems by R.S. that were published posthumously by Bloodaxe last year, and will suggest that several of these are powerful instances of the late R.S. engaging with the 'furies' that continued to haunt his imagination to such memorable creative effect to the very end of his life.

---

Caffi Blas Mwy ar agor o 5.30y.h.  
I archebu bwrdd ffoniwch  
**01248 751516**

Blas Mwy Café will be open  
from 5.30p.m.  
To book a table call  
**01248 751516**

Clawr/Cover: Coastal Sunset © Llyfrgell Genedlaethol Cymru / The National Library of Wales

---

Trefnwyd gan Ymddiriedolaeth Syr Kyffin Williams – Organised by the Sir Kyffin Williams Trust  
Rhif elusen / Charity number: 1115684

Oriel Ynys Môn, Rhosmeirch, Llangejni, Ynys Môn – Anglesey, LL77 7TQ

